

## **ZMLUVA O VEREJNOM PREDSTAVENÍ TANEČNÉHO DIVADLA**

**Uzavretá podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov v nadväznosti na zákon č. 103/2014 Z. z. o divadelnej činnosti a hudobnej činnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov**

Evidenčné číslo: 2023/100/ZVP025

medzi zmluvnými stranami:

### **Vykonávateľ:**

Názov: **Tanečné divadlo Ifjú Szivek**  
Sídlo: Mostová 8, 811 02 Bratislava  
IČO: 31796796  
IČ DPH:  
V zastúpení:  
Bankové spojenie:  
IBAN:

Rozhodnutie Ministerstva kultúry SR o vydaní zriaďovacej listiny Tanečnému divadlu Ifjú Szivek číslo MK-1980/2017-110/3975 zo dňa 24.03.2017.  
(ďalej len "vykonávateľ")

a

### **Objednávateľ:**

Názov: Spojená škola, Ulica kozmonautov 1791/2, Rožňava  
Sídlo: Ulica kozmonautov 1791/2, 048 01 Rožňava  
V zastúpení:  
IČO: 55582168  
DIČ:  
Bankové spojenie:  
Číslo účtu:  
(ďalej ako "objednávateľ")

## **Článok I.**

### **Predmet zmluvy**

Predmetom zmluvy je verejné predstavenie umeleckej činnosti – umeleckého výkonu – Tanečného divadla Ifjú Szivek (ďalej len "predstavenie") v zmysle zákona č.103/2014 Z. z. o divadelnej činnosti a hudobnej činnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov a úplné zvukové a technické zabezpečenie vystúpenia v čase a na mieste podľa podmienok uvedených v tejto zmluve.

|                          |                                            |
|--------------------------|--------------------------------------------|
| Miesto predstavenia:     | <b>Rožňava, Kongresové centrum Radnica</b> |
| Dátum:                   | 12.10.2023                                 |
| Presný čas predstavenia: | 12:00                                      |
| Názov predstavenia :     | Kukučie vajíčko 2                          |

## **Článok II.**

### **Povinnosti vykonávateľa**

1. Vykonávateľ sa zaväzuje, že v súlade s podmienkami uvedenými v článku I. tejto zmluvy najneskôr 2 hodiny pred určeným začiatkom predstavenia bude v počte a stave zodpovedajúcom predstaveniu na mieste určenom v článku I. tejto zmluvy. Vykonávateľ sa ďalej zaväzuje zabezpečiť a vykonať predstavenie s názvom a obsahom zodpovedajúcim článku I. tejto zmluvy.

## **Článok III.**

### **Povinnosti objednávateľa**

1. Objednávateľ sa zaväzuje, že k plneniu záväzku vykonávateľa zabezpečí nasledovné podmienky:
  - a. všetky materiály – zvukové, obrazové, obrazovo-zvukové záznamy, písané správy alebo iné materiály súvisiace s predstavením vykonávateľa – zaslať vykonávateľovi k schváleniu ešte pred ich zverejnením, sprístupnením prípadne iným použitím na e-mail: .
  - b. poskytnúť vykonávateľovi 6 ks vstupeniek na predstavenie bezodplatne
2. Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť propagáciu predstavenia vykonávateľa v plnom rozsahu a na vlastné náklady.

## **Článok IV.**

### **Covid-19**

1. Objednávateľ a vykonávateľ sa dohodli, že v prípade ak v dátume predstavenia podľa Článku I tejto zmluvy budú kvôli výskytu nového koronavírusu Covid-19 platiť obmedzenia, ktoré vylúčia uskutočnenie predstavenia v dohodnutom termíne, nájdu náhradný termín. Dátum náhradného termínu má byť čo najbližšie k pôvodne plánovanému termínu v čase, keď platné opatrenia umožnia plnohodnotné uskutočnenie predstavenia.
2. Objednávateľ sa zaväzuje v mieste a čase konania predstavenia zabezpečiť podmienky spĺňajúce všetky platné predpisy vydané Úradom verejného zdravotníctva v súvislosti s výskytom nového koronavírusu Covid-19. Za prípadné nedodržanie platných opatrení v mieste a čase konania predstavenia nesie plnú zodpovednosť objednávateľ.

## **Článok V.**

### **Platobné podmienky**

1. Zmluvné strany sa dohodli na cene predstavenia **200,00 Eur** (slovom: dvesto eur). Vykonávateľ vystaví faktúru za odohraté predstavenie a objednávateľ ju zaplatí v hotovosti v deň predstavenia.

2. V prípade neuhradenia sumy v plnej výške sa objednávatel' zaväzuje uhradiť vykonávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,1 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania.

## **Článok VI.**

### **Porušenie povinností zmluvnými stranami**

1. V prípade porušenia povinností uvedených v článku III. tejto zmluvy objednávatel'om alebo v prípade oneskoreného plnenia uvedených povinností objednávatel'om vykonávateľ nie je povinný splniť záväzky vyplývajúce pre neho z tejto zmluvy a je oprávnený voči objednávatel'ovi vyúčtovať sumu uvedenú v článku V. ods. 1 tejto zmluvy.
2. V prípade, ak vykonávateľ zaviniť meškание presahujúce 1 hodinu oproti času stanovenému v bode I. tejto zmluvy, objednávatel' je oprávnený požadovať splnenie záväzku vykonávateľom bez nároku vykonávateľa na vyplatenie sumy uvedenej v bode V. ods. 1 tejto zmluvy. Objednávatel' je však povinný aj v tomto prípade uhradiť vykonávateľovi cestovné náhrady. Objednávatel' sa za splnenia týchto podmienok výslovne vzdáva práva na uplatnenie náhrady škody voči vykonávateľovi.
3. V prípade, ak sa vykonávateľ zavinene nedostaví na predstavenie v zmysle článku I. tejto zmluvy, má objednávatel' právo od zmluvy odstúpiť a požadovať od vykonávateľa z titulu náhrady škody 50 % sumy uvedenej v článku V. ods. 1 tejto zmluvy.
4. Objednávatel' sa zaväzuje uhradiť vykonávateľovi sumu uvedenú v článku V. ods. 1 tejto zmluvy spôsobom uvedeným v citovanom ustanovení zmluvy bez ohľadu na zavinenie vykonávateľa, ak
  - a. Predstavenie vykonávateľa na pódium nachádzajúcom sa vo voľnom priestranstve nie je možné včas zahájiť z dôvodu nepriaznivých poveternostných podmienok alebo podmienok počasia prípadne v dôsledku inej nepredvídanej alebo neovplyvniteľnej udalosti.
  - b. Predstavenie vykonávateľa nie je možné zahájiť ani po uplynutí 20 minút od času určeného v článku I. tejto zmluvy.
  - c. Uvedené prípady v zmysle článku VI. ods. 6 tejto zmluvy predstavujú riziko na strane objedávateľa a za splnenia podmienok obsiahnutých v uvedenej časti zmluvy zakladajú nárok vykonávateľa na uhradenie sumy uvedenej v článku V. ods. 1 tejto zmluvy objednávatel'om v plnej výške.

## **Článok VII.**

### **Odstúpenie od zmluvy**

1. Objednávatel' je oprávnený odstúpiť od zmluvy písomným vyhlásením doručeným vykonávateľovi najmenej 21 kalendárnych dní pred určeným časom predstavenia vykonávateľa uvedeným v článku I. tejto zmluvy. V tomto prípade je objednávatel' povinný uhradiť vykonávateľovi 10 % sumy uvedenej v článku V. ods. 1 tejto zmluvy z titulu úhrady výdavkov vykonávateľa spojených s organizáciou predstavenia. Doručenie písomného vyhlásenia uskutoční objednávatel' prostredníctvom pošty a to doporučenou zásielkou adresovanou vykonávateľovi.
2. Ak objednávatel' oznámi vykonávateľovi odstúpenie od zmluvy písomne, pričom k doručeniu písomného vyhlásenia dôjde v dobe kratšej ako 21 kalendárnych dní pred určeným časom predstavenia v zmysle článku I. tejto zmluvy, ale v dobe nie kratšej ako 7 kalendárnych dní pred uvedeným termínom, je objednávatel' povinný uhradiť vykonávateľovi 50 % sumy uvedenej v článku V. ods. 1 tejto zmluvy. Ak objednávatel' doručí písomné vyhlásenie o odstúpení od zmluvy vykonávateľovi 7 kalendárnych dní pred termínom predstavenia vykonávateľa určenom v článku I. tejto zmluvy alebo v kratšej dobe, je objednávatel' povinný uhradiť vykonávateľovi 100 % sumy

- uvedenej v článku V. ods. 1 zmluvy. Doručenie písomného vyhlásenia uskutoční objednávateľ prostredníctvom pošty a to doporučenou zásielkou adresovanou vykonávateľovi.
3. Vykonávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy aj bez udania dôvodu písomným vyhlásením doručeným objednávateľovi najmenej 21 kalendárnych dní pred určeným časom predstavenia v zmysle článku I. tejto zmluvy. Doručenie písomného vyhlásenia uskutoční vykonávateľ prostredníctvom pošty a to doporučenou zásielkou adresovanou objednávateľovi. V uvedenom prípade vykonávateľovi nevznikne voči objednávateľovi žiadny záväzok vyplývajúci z tejto zmluvy.
  4. Vykonávateľ môže odstúpiť od zmluvy písomným vyhlásením doručeným objednávateľovi v dobe kratšej než 21 kalendárnych dní pred určeným časom vystúpenia v zmysle článku I. tejto zmluvy bez toho, aby mu vznikli záväzky z tejto zmluvy, výhradne z dôvodu choroby osoby účinkujúcej počas vystúpenia. Vykonávateľ je povinný uvedenú skutočnosť bezodkladne oznámiť objednávateľovi a je povinný predložiť aj doklad potvrdzujúci túto skutočnosť.
  5. Ak vykonávateľ doručí písomné vyhlásenie o odstúpení od zmluvy objednávateľovi v dobe kratšej než 21 kalendárnych dní pred určeným časom predstavenia v zmysle článku I. tejto zmluvy bez toho, aby boli splnené podmienky uvedené v predchádzajúcom odstavci, je povinný objednávateľovi nahradiť jeho oprávnené výdavky potvrdené príslušnými dokladmi a to najviac vo výške 50 % sumy uvedenej v článku V. ods. 1 zmluvy. Za uvedených podmienok sú zmluvné strany oprávnené po spoločnej dohode určiť iný termín predstavenia. Dohoda podľa predchádzajúcej vety musí byť uzatvorená písomne vo forme dodatku a po podpise zmluvnými stranami sa stane neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

## **Článok VIII.**

### **Ochrana ďalších práv vykonávateľa**

1. Predmet zmluvy sa vzťahuje v súlade s článkom I. zmluvy len na verejné predstavenie umeleckého výkonu vykonávateľom. Vykonávateľ si vyhradzuje v súlade s príslušnými ustanoveniami zákona č. 185/2015 Z.z. autorský zákon všetky ostatné práva súvisiace s umeleckým výkonom – dielom - najmä právo na vyhotovenie obrazového, zvukového alebo obrazovo-zvukového záznamu, právo na odvysielanie diela prostredníctvom verejnoprávnych alebo súkromných televíznych alebo rádiových staníc.
2. Objedávateľ je povinný prostredníctvom osôb konajúcich v jeho mene a osôb zúčastňujúcich sa na zabezpečovaní a usporiadaní predstavenia vykonávateľa podieľať sa na ochrane práv vykonávateľa k dielu, na ktoré sa táto zmluva nevzťahuje. V prípade, že objednávateľ nezabezpečí podmienky zabráňujúce možnosti porušovania práv vykonávateľa k dielu (práv vykonávateľa k dielu, ktoré nie sú predmetom tejto zmluvy) je vykonávateľ oprávnený prerušiť predstavenie a to až do doby, kým objednávateľ nevytvorí podmienky, ktoré zabránia porušovaniu týchto práv vykonávateľa.
3. Obrazový, zvukový alebo obrazovo-zvukový záznam o predstavení vykonávateľa možno vytvoriť po súhlase osoby konajúcej v mene vykonávateľa len na neziskové účely, na verejnoprávne účely prípadne na informačný účel v rámci spravodajských relácií. Dĺžka takto vyhotoveného záznamu nesmie presiahnuť 6 minút. Tým nie sú dotknuté práva jednotlivých umelcov vystupujúcich za vykonávateľa na ochranu ich mena a integrity ich umeleckých výkonov.

## **Článok IX.**

### **Záverečné ustanovenia**

1. Zmluvné strany súhlasne vyhlasujú, že informácie obsiahnuté v zmluve ako aj ďalšie informácie získané počas trvania zmluvného vzťahu o druhej zmluvnej strane, o jeho majetkových, právnych a iných pomeroch považujú za predmet obchodného tajomstva. Ani jedna zo zmluvných strán nie je bez súhlasu druhej zmluvnej strany oprávnená vydať uvedené informácie tretím osobám prípadne ich akýmkoľvek spôsobom sprístupniť týmto osobám. V prípade porušenia záväzkov uvedených v tomto odseku ktoroukoľvek zmluvnou stranou je zmluvná strana porušujúca tieto záväzky povinná druhej zmluvnej strane nahradiť vzniknutú majetkovú i nemajetkovú ujmu.
2. Na práva, povinnosti a iné pomery zmluvných strán touto zmluvou neupravené sa vzťahujú príslušné ustanovenia všeobecne záväzných predpisov Slovenskej republiky.
3. Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu riadne prečítali, jej obsahu porozumeli, uzatvárajú ju slobodne, vážne, nie v tiesni a ani za nápadne nevýhodných podmienok, na dôkaz čoho ju podpisujú.
4. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.
5. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých budúci objednávateľ obdrží jeden rovnopis a vykonávateľ jeden rovnopis.

V , dňa \_\_\_\_\_

V \_\_\_\_\_, dňa \_\_\_\_\_

.....

.....